

183328-2026 - Procedura konkurencyjna

Szwajcaria – Roboty w zakresie kształtowania terenu – Quartierpark Areal Thurgauerstrasse, Zürich-Leutschenbach, Gartenbau

OJ S 53/2026 17/03/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Roboty budowlane

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: TED - Grün Stadt Zürich (GSZ)

E-mail: gsz-beschaffung@zuerich.ch

Status prawny nabywcy: Podmiot prawa publicznego kontrolowany przez instytucję lokalną

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Ogólne usługi publiczne

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: Quartierpark Areal Thurgauerstrasse, Zürich-Leutschenbach, Gartenbau

Opis: Der Leistungsumfang im Bereich Garten- und Landschaftsbau umfasst insbesondere die Baustelleneinrichtung, Erd- und Terrainarbeiten, Entwässerungsarbeiten, Foundationsschichten, Belagsarbeiten, die Erstellung von Grün- und Wasserflächen sowie Pflanz- und Ausstattungsarbeiten. Quantitativ prägend sind unter anderem Roh- und Reinplanien von insgesamt mehreren Tausend Quadratmetern, darunter 8'775 m² für das Anlegen Saat und Pflanzflächen, 2'500 m² Belagsflächen (Asphalt, Chaussierung und Kiesrasen), Versetzarbeiten von Betonelementen bis ca. 4t sowie eine natürlich gestaltete Wasserfläche von knapp 600 m² mit entsprechender Unterlage und Abdichtung. Der Auftrag umfasst damit sämtliche wesentlichen landschaftsbaulichen Leistungen zur Erstellung der Parkflächen einschliesslich der funktionalen, gestalterischen und vegetationstechnischen Elemente.

Identyfikator procedury: 26707e1b-0591-4294-b19b-9b7054982158

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Główna klasyfikacja (cpv): 45112700 Roboty w zakresie kształtowania terenu

2.1.4. Informacje ogólne

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/24/UE

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Uwaga

Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0000

Tytuł: Quartierpark Areal Thurgauerstrasse, Zürich-Leutschenbach, Gartenbau

Opis: Der Leistungsumfang im Bereich Garten- und Landschaftsbau umfasst insbesondere die Baustelleneinrichtung, Erd- und Terrainarbeiten, Entwässerungsarbeiten, Foundationsschichten, Belagsarbeiten, die Erstellung von Grün- und Wasserflächen sowie Pflanz- und Ausstattungsarbeiten. Quantitativ prägend sind unter anderem Roh- und Reinplanien von insgesamt mehreren Tausend Quadratmetern, darunter 8'775 m² für das Anlegen Saat und Pflanzflächen, 2'500 m² Belagsflächen (Asphalt, Chaussierung und Kiesrasen), Versetzarbeiten von Betonelementen bis ca. 4t sowie eine natürlich gestaltete Wasserfläche von knapp 600 m² mit entsprechender Unterlage und Abdichtung. Der Auftrag umfasst damit sämtliche wesentlichen landschaftsbaulichen Leistungen zur Erstellung der Parkflächen einschliesslich der funktionalen, gestalterischen und vegetationstechnischen Elemente.

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Główna klasyfikacja (cpv): 45112700 Roboty w zakresie kształtowania terenu

Opcje:

Opis opcji: Pflegearbeiten ab 2. Vegetationsperiode (ab 2028) optional

5.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Zürich

Kod pocztowy: 8052

Podpodział krajowy (NUTS): Zürich (CH040)

Kraj: Szwajcaria

Informacje dodatkowe: Bei Grubenackerstrasse 42 (Bereich zwischen Thurgauerstrasse und Allmannstrasse/Bahnlinie)

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Inny okres: Nieznany

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 0

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Należy podać imiona i nazwiska oraz kwalifikacje zawodowe członków personelu wyznaczonych do realizacji zamówienia: Jeszcze nie wiadomo

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Dokumenty zamówienia

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Opis: Zuschlagskriterien

Opis stosowanej metody, jeżeli nie można przypisać wagi kryteriom: Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Dostęp do niektórych dokumentów zamówienia jest zastrzeżony

Informacje o zastrzeżonych dokumentach są dostępne pod adresem: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO5SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO5SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO5SWQ)

Kanał komunikacji ad hoc:

Nazwa: Simap.ch

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Dozwolone

Adres na potrzeby zgłoszenia: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO5SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO5SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO5SWQ)

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Dozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Termin składania ofert: 23/04/2026 12:00:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 180 Dni

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Jeszcze nie wiadomo

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

Zasady finansowe: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Brak umowy ramowej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Bundesverwaltungsgericht

Informacje o terminach odwołania: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit deren Eröffnung durch Publikation beim Verwaltungsgericht des Kantons Zürich, Freischützgasse 1, Postfach, 8090 Zürich, schriftlich Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen, sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen.

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: TED - Grün Stadt Zürich (GSZ)

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: TED - Grün Stadt Zürich (GSZ)

Numer rejestracyjny: d50593fb-40c1-4b40-aea6-300d60d4c122

Adres pocztowy: Beatenplatz 2
Miejscowość: Zürich
Kod pocztowy: 8001
Podpodział krajowy (NUTS): Zürich (CH040)
Kraj: Szwajcaria
E-mail: gsz-beschaffung@zuerich.ch
Telefon: +41444122768
Adres strony internetowej: <https://stadt-zuerich.ch/gsz>

Role tej organizacji:

Nabywca

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia

8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Bundesverwaltungsgericht
Numer rejestracyjny: BVGER
Adres pocztowy: Postfach
Miejscowość: St. Gallen
Kod pocztowy: 9023
Podpodział krajowy (NUTS): St. Gallen (CH055)
Kraj: Szwajcaria
E-mail: info@bvger.admin.ch
Telefon: +41584652626
Adres strony internetowej: <https://www.bvger.ch>

Role tej organizacji:

Organ odwoławczy

8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Simap.ch
Numer rejestracyjny: CH001
Adres pocztowy: Holzikofenweg 36
Miejscowość: Bern
Kod pocztowy: 3003
Podpodział krajowy (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Kraj: Szwajcaria
E-mail: support@simap.ch
Telefon: +41584646388
Adres strony internetowej: <https://www.simap.ch>

Role tej organizacji:

TED eSender

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 15253b1f-b9f7-4ea0-ac27-680d3f1a6cd8 - 01
Typ formularza: Procedura konkurencyjna
Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Podrodzaj ogłoszenia: 16
Ogłoszenie – data wysłania: 14/03/2026 02:25:51 (UTC+01:00) czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni
Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: niemiecki

Numer publikacji ogłoszenia: 183328-2026

Numer wydania Dz.U. S: 53/2026

Data publikacji: 17/03/2026